

# 经济及社会理事会

正式记录

第六十三届第一期会议

一九七七年十月五日、十七日、三十一日及十一月一日

# 决议和决定

补编第1A号



联合 国

## **كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة**

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم. احصل على منها من المكتب الذي تتعامل معه أو اكتب إلى: الأمم المتحدة، قسم المبيعات، نيويورك أو في سينيف.

### **如何购取联合国出版物**

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

### **HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS**

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

### **COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES**

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre librairie ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

### **КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНІЗАЦІЇ ОБ'ЄДИНЕННИХ НАЦІЙ**

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Найдите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

### **COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS**

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.

# 经济及社会理事会

正式记录

第六十三届第二期会议

一九七七年十月五日，十七日，三十一日及十二月二日，十四日

## 决议和决定

补编第1A号



联合国

一九七八年，纽约

## 说 明

联合国文件都用英文大写字母附加数字编号。凡提到这种编号，就是指联合国的某一个文件。

各项决议或决定都已编号，以资识别。阿拉伯数字指决议或决定号数，罗马数字指通过决议或决定的某一届会议。

E/6020/Add.1

# 目 录

	页 次
第六十三届第二期会议审议的议程项目 .....	iv
决 议	
2128(LXIII). 一九七九—一九八〇两年世界粮食方案认捐指标 .....	1
2129(LXIII). 《专门机构特权豁免公约》：有关国际农业发展基金的附件草案 .....	1
2130(LXIII). 科学和技术应用于发展咨询委员会 .....	2
决 定	
283 (LXIII). 发展中国家间的技术合作 .....	4
284 (LXIII). 筹备制订一个新的国际发展战略 .....	4
285 (LXIII). 联合国沙漠化会议 .....	4
286 (LXIII). 《公民权利和政治权利国际公约》：人权事务委员会的报告 .....	4
287 (LXIII). 联合国大学 .....	4
288 (LXIII). 科学和技术 .....	4
289 (LXIII). 贸易和发展 .....	4
290 (LXIII). 关于非政府组织参加向种族主义 和 种族歧视进行战斗世界会议的建议 .....	5
291 (LXIII). 世界粮食理事会理事国的提名 .....	5
292 (LXIII). 联合国系统经济和社会部门的改组 .....	5
293 (LXIII). 更改自然资源委员会第六届会议的地点 .....	5

## **第六十三届第二期会议审议的议程项目**

2. 通过议程和其他组织事项
8. 联合国系统经济和社会部门的改组
9. 联合国大学
14. 科学和技术
20. 发展方面业务活动的政策审查
30. 发展中国家间的技术合作
31. 贸易和发展
32. 筹备制订一个新的国际发展战略
33. 联合国沙漠化会议
34. 世界粮食理事会的理事国的提名
35. 《公民权利和政治权利国际公约》：人权事务委员会的报告

# 决 议

2128(LXIII)。一九七九 - 一九八〇两年  
世界粮食方案认捐指标

经济及社会理事会，

审议了粮食援助政策和方案委员会第二次年度报告，<sup>①</sup>

注意到粮食援助政策和方案委员会关于一九七九 - 一九八〇两年方案自愿捐款指标的意见，

回顾大会一九六八年十二月二十日第2462(XXIII)号和一九七〇年十二月十一日第2682(XXV)号决议，其中确认世界粮食计划署在多边粮食援助方面取得的经验；

1. 提出后附决议草案，请大会审议通过：

“大会，

“回顾其一九六五年十二月二十日第2095(XX)号决议第1段内规定必须在每次认捐会议之前检查世界粮食方案，

“又回顾其一九七五年十一月二十八日第3407(XXX)号决议第4段规定，经上述检查后，至迟应于一九七八年初召开认捐会议，届时邀请各国政府认定一九七九年和一九八〇年的捐款，以期达到大会和联合国粮食及农业组织大会届时所建议的指标。

“注意到粮食援助政策和方案委员会第三次会议和经济及社会理事会第六十三届会议已检查了世界粮食方案，

“审议了经济及社会理事会一九七七年十月三十一日第2128(LXIII)号决议，以及粮食援助政策和方案委员会的报告内所提出的建议，<sup>①</sup>

<sup>①</sup>WFP/CFA: 3/16; 已以E/6008号文件递交经济及社会理事会。

“认识到世界粮食方案自成立以来所执行的多边粮食援助的价值，有必要继续进行此项行动，作为一种资本投资，并应付粮食的紧急需要，

“1. 订定一九七九和一九八〇两年对世界粮食方案的自愿捐款的指标为95 000万美元，其中至少三分之一应为现金及(或)服务，并希望其他各方认识到合理的计划申请案件可能很多，粮食计划署也有能力办理更多的业务，而另外提供大量捐献，使上述捐献的资源获得增加；

“2. 促请联合国会员国或联合国粮食及农业组织各成员或联系成员尽一切努力，保证完全达到这项指标；

“3. 请秘书长与联合国粮食及农业组织总干事合作，为此目的于一九七八年初在联合国总部召开一次认捐会议；

“4. 决定：世界粮食方案按照大会第2095(XX)号决议第1段的规定进行检查后，至迟应于一九八〇年初召开认捐会议，届时邀请各国政府认定一九八一和一九八二年的捐款，以期达到大会和联合国粮食及农业组织大会届时所建议的指标。”

2. 促请联合国会员国和联合国粮食及农业组织各成员和联系成员进行必要的准备，以便在1978年联合国/联合国粮食及农业组织世界粮食方案的认捐会议上宣布认捐数额。

一九七七年十月三十一日  
第二〇八八次全体会议

2129(LXIII)。《专门机构特权豁免公约》：  
有关国际农业发展基金的附件草案

经济及社会理事会，

**注意到**一九四七年十一月二十一日大会第179(I)号决议，在该决议里大会批准了《专门机构特权豁免公约》，将这个《公约》提请各专门机构接受，并提请联合国各会员国及作为一个或数个专门机构成员国的其他国家加入，

**注意到**大会认为最好以后同联合国发生关系的任何专门机构应以《公约》为其享受特权及豁免的唯一根据，

**注意到**联合国关于成立国际农业发展基金会议通过的《设立国际农业发展基金协定》，<sup>2)</sup>在第十条第2(b)(i)款中规定，在基金任何成员国领土内，该《协定》所规定的特权及豁免应为按照基金理事会批准的《公约》附件修改过的《公约》中规定的特权及豁免，

**回顾**将使国际农业发展基金成为专门机构的联合国同该基金间关系协定草案，已由经济及社会理事会一九七七年八月三日第2104(LXIII)号决议向大会建议，

**注意到**《公约》第三十五节规定秘书长应将经济及社会理事会所提议的附件草案提送《公约》里未列名的任何专门机构，

**考虑到**由国际农业发展基金筹备委员会所批准并送给经济及社会理事会的《公约》附件草案，

#### 1. 向国际农业发展基金**建议**下列附件草案：

##### “附件十六

##### “国际农业发展基金

“标准条款适用于国际农业发展基金(以下简称‘基金’)时，应按下列规定施行：

“1. 标准条款第二十一节所述的特权、豁免、免除及方便，基金副主席也应当享有。

“2. (a) 为基金各委员会或特派团服务的专家(不属第六条所称职员范围内的)，应在有效行使职务所必需的范围内享受下列特权及豁免，包括与此种委员会或特派团服务有关的旅行期间在内：

---

②A/CONF.73/15。

- “(一) 免受逮捕，私人行李免受扣押；
  - “(二) 因执行公务而作口头与书面言论及行动免受任何种类的法律诉讼，此项豁免，纵在有关人员已不复为基金委员会或特派团服务时，继续有效；
  - “(三) 在货币与汇兑限制及在私人行李方面，与临时公务出差的外国政府官员享受同等的方便；
  - “(四) 与他们为基金服务的工作有关的所有文件不受侵犯；又于与基金通讯时享受使用密码及以专差或密封公文袋接受文件及书信的权利。
- “(b) 上面的2(a)段第(四)分段，应适用标准条款第12节最后一句所载的原则。
- “(c) 将特权及豁免授与这类专家，是为基金的利益，而非专家的私人利益。于基金认为此项豁免妨碍公道的执行、而其放弃并不损及基金的利益时，应有放弃任何专家的此项豁免的权利与责任。”

#### 2. 请秘书长将以上附件草案提交国际农业发展基金。

一九七七年十月三十一日  
第二〇八八次全体会议

#### 2130(LXIII). 科学和技术应用于发展 咨询委员会

##### 经济及社会理事会，

**回顾**其一九六九年八月八日关于今后科学和技术方面体制安排的第1454(XLVII)号决议，理事会在该决议第6段中确认科学和技术应用于发展咨询委员会对于促使各方普遍认识到科学和技术在发展进程中的作用，已经作出卓越的贡献，

**又回顾**其一九七六年八月四日第2033(LXI)号决议，理事会在该决议中建议最好使所有地区的发展中国家多多参加咨询委员会，

**进一步回顾**大会一九七七年十二月十五日关于联合国科学和技术促进发展会议的第32/115号决议，大

会在其中重申载在理事会 第 2033(LXI) 号决议里关于使发展中国家多多参加咨询委员会的建议，

1. **决定**将科学和技术应用于发展咨询委员会的成员数目由二十四个增至二十八个，应适当地考虑到公平的地域代表性，并依照理事会第2033(LXI)号决议里的建议，照顾到最好使所有地区的发展中国家多多参加；

2. **请**秘书长向经济及社会理事会一九七八年的组织会议提名咨询委员会的二十八个成员；

3. **决定**将咨询委员会现有成员的任期延长到理事会一九七八年的组织会议结束时为止。

一九七七年十二月十四日  
第二〇九〇次全体会议

# 决 定

## 283(LXIII). 发展中国家间的技术合作

在一九七七年十月五日第二〇八六次会议上，理事会决定：(a)注意到联合国发展中国家技术合作会议筹备委员会第一和第二届会议的报告<sup>③</sup>并将该报告递送大会第三十二届会议；(b)批准所提议的举行筹备委员会第三届会议和举行联合国发展中国家技术合作会议的日期。<sup>④</sup>

## 284(LXIII). 筹备制订一个新的国际发展战略

在一九七七年十月五日第二〇八六次会议上，理事会决定注意到秘书长题为《收集和拟订一个新的国际发展战略有关的数据和资料》的报告，<sup>⑤</sup>并决定将该报告递送大会第三十二届会议。

## 285(LXIII). 联合国沙漠化会议

在一九七七年十月十七日第二〇八七次会议上，理事会决定注意到秘书长关于联合国沙漠化会议的结果的报告，<sup>⑥</sup>并决定将该报告递送大会第三十二届会议。

---

<sup>③</sup>《大会正式记录，第三十二届会议，补编第42号》(A/32/42和Corr.1)。

<sup>④</sup>在第5(II)号决定中，筹备委员会建议将会议推迟到一九七八年八月至九月举行；在第8(II)号决定中，筹备委员会决定定于一九七八年五月十五日至十九日举行其第三届会议。这些决定的全文，见《大会正式记录，第三十二届会议，补编第42号》(A/32/42和Corr.1)，第二卷，第四章。

<sup>⑤</sup>E/6056和Add.1和Add.1/Corr.1。

<sup>⑥</sup>A/32/257和Corr.1。

## 286(LXIII). 《公民权利和政治权利国际公约》：人权事务委员会的报告

在一九七七年十月十七日第二〇八七次会议上，理事会决定：

- (a) 注意到人权事务委员会的报告；<sup>⑦</sup>
- (b) 将该报告递送大会第三十二届会议；
- (c) 请秘书长向大会提交一份关于该委员会的工作所涉方案预算问题的说明。

## 287(LXIII). 联合国大学

在一九七七年十月三十一日第二〇八八次会议上，理事会决定注意到联合国大学理事会的年度报告，<sup>⑧</sup>并决定将该报告递送大会第三十二届会议。

## 288(LXIII). 科学和技术

在一九七七年十月三十一日第二〇八八次会议上，理事会决定注意到秘书长题为《技术转让方面的机构安排；建立一个技术资料交换网》的报告<sup>⑨</sup>和秘书长关于技术转让方面的机构安排的说明，并决定将它们递送大会第三十二届会议。

## 289(LXIII). 贸易和发展

在一九七七年十月三十一日第二〇八八次会议

---

<sup>⑦</sup>《大会正式记录，第三十二届会议，补编第44号》(A/32/44和Corr.1)。

<sup>⑧</sup>《同上，补编第31号》(A/32/31和Corr.1)。

<sup>⑨</sup>E/6055。

<sup>⑩</sup>E/6054。

上，理事会决定注意到贸易和发展理事会的年度报告，<sup>⑪</sup>并决定将该报告递送大会第三十二届会议。

**290(LXIII)。关于非政府组织参加向种族主义和种族歧视进行战斗世界会议的建议**

在一九七七年十二月二日第二〇八九次会议上，理事会决定：

(a) 关于向种族主义和种族歧视进行战斗世界会议的一九七七年五月十二日理事会第2057(LXII)号决议第10段建议大会通过的决议草案第5(j)分段中所提到的附件的内容应当如下：

“附 件

“邀请参加向种族主义和种族歧视进行战斗世界会议的非政府组织

“秘书长应邀请下列具有经济及社会理事会协商地位的非政府组织出席向种族主义和种族歧视进行战斗世界会议：所有具有经济及社会理事会第一类协商地位和具有第二类协商地位以及列名《名册》并在一九七七年九月三十日前按照《向种族主义和种族歧视进行战斗的行动十年方案》<sup>⑫</sup>第18(f)(四)段的规定提出与‘行动十年’有关的已经采取或计划采取的行动的情报的非政府组织。它们参加的方式是，以观察员的身份出席会议并向会议秘书处提出书面说明。”

(b) 会议的暂行议事规则<sup>⑬</sup>第五十七条应修正如下：

“非政府组织的代表

“第五十七条

“应邀参加会议的非政府组织得指派代表，作为观察员，列席会议及其主要委员会的公开会议。它们参加的方式是，以观察员身份出席会议，并向会议秘书处提出书面说明。”

<sup>⑪</sup>《大会正式记录，第三十二届会议，补编第15号》(A/32/15 和 Corr.1)。

<sup>⑫</sup>大会第3057(XXVIII)号决议，附件。

<sup>⑬</sup>E/5922，附件二。

**291(LXIII)。世界粮食理事会理事国的提名**

在一九七七年十二月十四日第二〇九〇次会议上，理事会决定提名下列12个国家以备大会选为世界粮食理事会理事国：

- (a) 非洲国家：加蓬、马拉维和摩洛哥；
- (b) 亚洲国家：伊朗、日本和斯里兰卡；
- (c) 拉丁美洲国家：特立尼达和多巴哥及委内瑞拉；
- (d) 东欧社会主义国家：德意志民主共和国；
- (e) 西欧和其他国家：丹麦、意大利和荷兰。

**292(LXIII)。联合国系统经济和社会部门的改组**

在一九七七年十二月十四日第二〇九〇次会议上，理事会决定：

- (a) 注意到改组联合国系统经济和社会部门特设委员会的报告，<sup>⑭</sup>并决定将该报告连同关于报告的意见一并递送大会第三十二届会议；<sup>⑮</sup>
- (b) 按照大会一九七四年十二月十七日第3341(XXIX)号决议和一九七六年十二月二十一日第31/421A号决定向大会第三十二届会议提出关于理事会工作合理化的报告。<sup>⑯</sup>

**293(LXIII)。更改自然资源委员会第六届会议的地点**

在一九七七年十二月二日第二〇八九次会议上，理事会决定接受土耳其政府的提议，于一九七九年春季在伊斯坦布尔举行自然资源委员会第六届会议。

<sup>⑭</sup>《大会正式记录，第三十二届会议，补编第34号》(A/32/34)。

<sup>⑮</sup>参看《经济及社会理事会正式记录，第六十三届第二期会议，全体会议》，第二〇九〇次会议。

<sup>⑯</sup>见《大会正式记录，第三十二届会议，补编第3A号》(A/32/3/Add.1)，第一章，B节。

